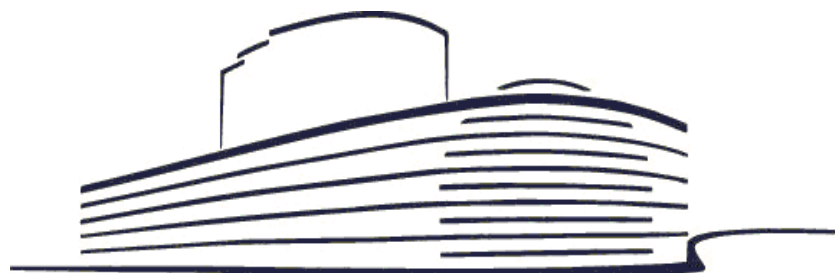


ZAPISNIK

seje
torek,
4. februar 2014



UPORABLJENI ZNAKI

*	Postopek posvetovanja
***	Postopek odobritve
***I	Redni zakonodajni postopek (prva obravnava)
***II	Redni zakonodajni postopek (druga obravnava)
***III	Redni zakonodajni postopek (tretja obravnava)

(Vrsta postopka je odvisna od pravne podlage, ki je predlagana v osnutku akta.)

KRATICE IMEN PARLAMENTARNIH ODBOROV

AFET	Odbor za zunanje zadeve
DEVE	Odbor za razvoj
INTA	Odbor za mednarodno trgovino
BUDG	Odbor za proračun
CONT	Odbor za proračunski nadzor
ECON	Odbor za ekonomske in monetarne zadeve
EMPL	Odbor za zaposlovanje in socialne zadeve
ENVI	Odbor za okolje, javno zdravje in varnost hrane
ITRE	Odbor za industrijo, raziskave in energetiko
IMCO	Odbor za notranji trg in varstvo potrošnikov
TRAN	Odbor za promet in turizem
REGI	Odbor za regionalni razvoj
AGRI	Odbor za kmetijstvo in razvoj podeželja
PECH	Odbor za ribištvo
CULT	Odbor za kulturo in izobraževanje
JURI	Odbor za pravne zadeve
LIBE	Odbor za državljanske svoboščine, pravosodje in notranje zadeve
AFCO	Odbor za ustavne zadeve
FEMM	Odbor za pravice žensk in enakost spolov
PETI	Odbor za peticije
DROI	Pododbor za človekove pravice
SEDE	Pododbor za varnost in obrambo

KRATICE IMEN POLITIČNIH SKUPIN

PPE	Poslanska skupina Evropske ljudske stranke (Krščanskih demokratov)
S&D	Skupina naprednega zavezništva socialistov in demokratov v Evropskem parlamentu
ALDE	Skupina zavezništva liberalcev in demokratov za Evropo
Verts/ALE	Skupina Zelenih/Evropske svobodne zveze
ECR	Evropski konzervativci in reformisti
GUE/NGL	Konfederalna skupina Evropske združene levice - Zelene nordijske levice
EFD	Skupina Evropa svobode in demokracije
NI	Samostojni poslanci

Vsebina

1. Otvoritev seje.....	5
2. Razprava o primerih kršitev človekovih pravic, demokracije in načela pravne države (napoved vloženih predlogov resolucij).....	5
3. Avtorske in sorodne pravice ter izdajanje večozemeljskih licenc za pravice za glasbena dela za spletno uporabo ***I (razprava).....	6
4. Kazenske sankcije za trgovanje na podlagi notranjih informacij in tržno manipulacijo ***I (razprava).....	7
5. Sestava Parlamenta.....	8
6. Čas glasovanja.....	8
6.1. Vključitev Grenlandije v izvajanje sistema potrjevanja procesa Kimberley ***I (člen 138 Poslovnika) (glasovanje)	8
6.2. Udeležba Grenlandije v sistemu potrjevanja procesa Kimberley * (člen 138 Poslovnika) (glasovanje)	8
6.3. Prehod na kreditne prenose in direktne bremenitve po vsej Uniji ***I (člen 138 Poslovnika) (glasovanje)	9
6.4. Capetownski sporazum iz leta 2012 o izvajanju določb Protokola iz leta 1993, ki se nanaša na Mednarodno konvencijo iz Torremolinosa o varnosti ribiških plovil iz leta 1977 *** (glasovanje).....	9
6.5. 29. letno poročilo o spremljanju uporabe prava EU (2011) (člen 138 Poslovnika) (glasovanje)	9
6.6. Zahteva za zaščito poslanske imunitete Lare Comi (člen 138 Poslovnika) (glasovanje)	10
6.7. Zahteva za odvzem poslanske imunitete Zbigniewu Ziobru (člen 138 Poslovnika) (glasovanje)	10
6.8. Spodbujanje prostega gibanja s poenostavitvijo sprejemanja nekaterih javnih listin ***I (glasovanje)	10
6.9. Razvrščanje, označevanje in pakiranje snovi ter zmesi ***I (glasovanje)	11
6.10. Avtorske in sorodne pravice ter izdajanje večozemeljskih licenc za pravice za glasbena dela za spletno uporabo ***I (glasovanje)	11
6.11. Kazenske sankcije za trgovanje na podlagi notranjih informacij in tržno manipulacijo ***I (glasovanje)	11

6.12. Investicijski projekti na področju energetske infrastrukture ***I (glasovanje)	12
6.13. Imenovanje člana Računskega sodišča (Klaus-Heiner LEHNE - DE) (glasovanje).....	12
6.14. Računsko sodišče (glasovanje).....	12
6.15. Ustreznost predpisov, subsidiarnost in sorazmernost v EU - boljša priprava zakonodaje (glasovanje).....	13
7. Slavnostna seja - Italija.....	13
8. Čas glasovanja (nadaljevanje).....	13
8.1. Homofobija in diskriminacija na podlagi spolne usmerjenosti in spolne identitete (glasovanje).....	13
8.2. Uporaba Direktive o nepoštenih poslovnih praksah podjetij (glasovanje).....	14
8.3. Pregled stanja na področju pravosodja v EU (glasovanje).....	14
8.4. Lokalne in regionalne posledice razvoja pametnih omrežij (glasovanje).....	14
8.5. Mala kmetijska gospodarstva (glasovanje).....	15
8.6. Integriran trg dostave paketov za rast elektronskega poslovanja (glasovanje).....	15
8.7. Priseljenke brez dokumentov v Evropski uniji (glasovanje).....	15
8.8. Jeklarska industrija v Evropi (glasovanje).....	15
9. Obrazložitve glasovanja.....	16
10. Popravki in namere glasovanja.....	17
11. Sprejetje zapisnika predhodne seje.....	17
12. Delegirani akti (člen 87a(6) Poslovnika).....	17
13. Reševanje kreditnih institucij in nekaterih investicijskih podjetij v okviru enotnega mehanizma za reševanje in enotnega sklada za reševanje bank ***I (razprava).....	18
14. Zaščita proti dampinškemu in subvencioniranemu uvozu iz držav, ki niso članice Evropske skupnosti ***I (razprava).....	18
15. Potreba po hitrem sprejetju davka na finančne transakcije s široko osnovo (razprava)	19
16. Popravek (člen 216 Poslovnika).....	20
17. Delegirani akti (člen 87a(6) Poslovnika).....	20

18. Okvir podnebne in energetske politike do 2030 (razprava).....	20
19. Skladnost s pravili skupne ribiške politike ***I (razprava).....	21
20. Sporazum med Evropsko unijo in Švicarsko konfederacijo o sodelovanju pri uporabi njenega konkurenčnega prava *** - Sporazumi EU o sodelovanju na področju izvrševanja politike konkurence - pot naprej (razprava).....	22
21. Pooblastitev držav članic za ratifikacijo pogodbe o trgovini z orožjem v interesu Evropske unije *** - Pogodba o trgovini z orožjem (razprava).....	22
22. Oprema in zaščitni sistemi, namenjeni za uporabo v potencialno eksplozivnih atmosferah ***I - Eksplozivi za civilno uporabo ***I - Neavtomatske tehtnice ***I - Elektromagnetna združljivost ***I - Električna oprema, konstruirana za uporabo znotraj določenih napetostnih mej ***I - Dvigala in varnostni sestavni deli za dvigala ***I - Enostavne tlačne posode ***I - Merilni instrumenti ***I (razprava).....	23
23. Dnevni red naslednje seje.....	24
24. Zaključek seje.....	24
SEZNAM NAVZOČIH.....	25
Priloga 1 - Imenovanje člana Računskega sodišča (Klaus-Heiner Lehne).....	27

ZAPISNIK

TOREK 4. FEBRUAR 2014

PRESEDSTVO: Alejo VIDAL-QUADRAS
podpredsednik

1. Otvoritev seje

Seja se je začela ob 9.00.

2. Razprava o primerih kršitev človekovih pravic, demokracije in načela pravne države (napoved vloženih predlogov resolucij)

Naslednji poslanci ali politične skupine so v skladu s členom 122 Poslovnika zahtevali razpravo o predlogih resolucij:

I. Razmere na Tajskem (2014/2551(RSP))

- Véronique De Keyser, Robert Goebbels, Marc Tarabella, Joanna Senyszyn, Ana Gomes, Liisa Jaakonsaari, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg in Mitro Repo v imenu skupine S&D, o razmerah na Tajskem (B7-0122/2014);

- Cristian Dan Preda, Bernd Posselt, Filip Kaczmarek, Tunne Kelam, Elena Băsescu, Monica Luisa Macovei, Mariya Gabriel, Philippe Boulland, Jean Roatta, Eduard Kukan, Roberta Angelilli, Petri Sarvamaa, Eija-Riitta Korhola, Giovanni La Via, Sergio Paolo Francesco Silvestris, Sari Essayah, Seán Kelly, Krzysztof Lisek, Joachim Zeller, Laima Liucija Andrikienė, Davor Ivo Stier, Salvador Sedó i Alabart, Jarosław Leszek Wałęsa in Bogusław Sonik v imenu skupine PPE, o razmerah na Tajskem (B7-0123/2014);

- Marie-Christine Vergiat v imenu skupine GUE/NGL, o Tajski(B7-0124/2014);

- Phil Bennion, Marietje Schaake, Louis Michel, Leonidas Donskis, Marielle de Sarnez, Izaskun Bilbao Barandica, Ramon Tremosa i Balcells, Johannes Cornelis van Baalen, Angelika Werthmann, Sarah Ludford, Hannu Takkula, Robert Rochefort in Alexander Graf Lambsdorff v imenu skupine ALDE, o razmerah na Tajskem (B7-0125/2014);

- Charles Tannock in Adam Bielan v imenu skupine ECR, o razmerah na Tajskem (B7-0126/2014);

- Reinhard Bütikofer, Raül Romeva i Rueda in Nicole Kiil-Nielsen v imenu skupine Verts/ALE, o Tajski (B7-0127/2014).

II. Pravica do izobraževanja v pridnestrski regiji (2014/2552(RSP))

- Véronique De Keyser, Ana Gomes, Libor Rouček, Joanna Senyszyn, Liisa Jaakonsaari, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Mitro Repo, Ioan Mircea Pașcu, Tonino Picula in Marc Tarabella v imenu skupine S&D, o pravici do izobraževanja v pridnestrski regiji (B7-0128/2014);

- Charles Tannock, Ryszard Antoni Legutko, Ryszard Czarnecki, Tomasz Piotr Poręba, Adam Bielan in Marek Henryk Migalski v imenu skupine ECR, o pravici do izobraževanja v pridnestrski regiji

(B7-0129/2014);

- Cristian Dan Preda, Elena Băsescu, Bernd Posselt, Filip Kaczmarek, Tunne Kelam, Monica Luisa Macovei, Mariya Gabriel, Philippe Boulland, Jean Roatta, Roberta Angelilli, Petri Sarvamaa, Eija-Riitta Korhola, Giovanni La Via, Sergio Paolo Francesco Silvestris, Sari Essayah, Seán Kelly, Krzysztof Lisek, Joachim Zeller, Laima Liucija Andrikienė, Davor Ivo Stier in Bogusław Sonik v imenu skupine PPE, o pravici do izobraževanja v pridnestrski regiji (B7-0131/2014);

- Helmut Scholz, Patrick Le Hyaric, Marie-Christine Vergiat in Alda Sousa v imenu skupine GUE/NGL, o pravici do izobraževanja v pridnestrski regiji (B7-0135/2014);

- Graham Watson, Marietje Schaake, Leonidas Donskis, Johannes Cornelis van Baalen, Sarah Ludford, Ramon Tremosa i Balcells, Robert Rochefort, Hannu Takkula, Marielle de Sarnez in Alexander Graf Lambsdorff v imenu skupine ALDE, o pravici do izobraževanja v pridnestrski regiji (B7-0136/2014);

- Werner Schulz, Tarja Cronberg, Nicole Kiil-Nielsen in Raül Romeva i Rueda v imenu skupine Verts/ALE, o pravici do izobraževanja v pridnestrski regiji (B7-0137/2014).

III. Bahrajn, zlasti primeri Nabila Radžaba, Abdulhadija al Khavadže in Ibrahima Šarifa (2014/2553(RSP))

- Cristian Dan Preda, Bernd Posselt, Tunne Kelam, Monica Luisa Macovei, Roberta Angelilli, Petri Sarvamaa, Eija-Riitta Korhola, Giovanni La Via, Sergio Paolo Francesco Silvestris, Sari Essayah, Krzysztof Lisek, Elena Băsescu, Laima Liucija Andrikienė, Davor Ivo Stier, Salvador Sedó i Alabart in Bogusław Sonik v imenu skupine PPE o Bahrajnu, zlasti primerih Nabila Radžaba, Abdulhadija al Khavadže in Ibrahima Šarifa (B7-0100/2014);

- Charles Tannock in Geoffrey Van Orden v imenu skupine ECR o Bahrajnu, zlasti primerih Nabila Radžaba, Abdulhadija al Khavadže in Ibrahima Šarifa (B7-0121/2014);

- Véronique De Keyser, Ana Gomes, Richard Howitt, Pino Arlacchi, María Muñiz De Urquiza, Joanna Senyszyn, Liisa Jaakonsaari, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Mitro Repo in Marc Tarabella v imenu skupine S&D o Bahrajnu, zlasti primerih Nabila Radžaba, Abdulhadija al Khavadže in Ibrahima Šarifa (B7-0130/2014);

- Willy Meyer, Patrick Le Hyaric, Marie-Christine Vergiat, Alda Sousa, Marisa Matias in Paul Murphy v imenu skupine GUE/NGL o Bahrajnu, zlasti primerih Nabila Radžaba, Abdulhadija al Khavadže in Ibrahima Šarifa (B7-0132/2014);

- Marietje Schaake, Edward McMillan-Scott, Johannes Cornelis van Baalen, Marielle de Sarnez, Ramon Tremosa i Balcells, Sarah Ludford, Izaskun Bilbao Barandica, Angelika Werthmann, Hannu Takkula, Robert Rochefort in Alexander Graf Lambsdorff v imenu skupine ALDE o Bahrajnu, zlasti primerih Nabila Radžaba, Abdulhadija al Khavadže in Ibrahima Šarifa (B7-0133/2014);

- Tarja Cronberg, Nicole Kiil-Nielsen, Margrete Auken in Raül Romeva i Rueda v imenu skupine Verts/ALE o Bahrajnu, zlasti primerih Nabila Radžaba, Abdulhadija al Khavadže in Ibrahima Šarifa (B7-0134/2014).

Čas za govor se razdeli v skladu s členom 149 Poslovnika.

3. Avtorske in sorodne pravice ter izdajanje večozemeljskih licenc za pravice za glasbena dela za spletno uporabo *I (razprava)**

Poročilo o predlogu direktive Evropskega parlamenta in Sveta o kolektivnem upravljanju avtorskih

in sorodnih pravic ter izdajanju večozemeljskih licenc za pravice za glasbena dela za spletno uporabo na notranjem trgu [COM(2012)0372 – C7-0183/2012 - 2012/0180(COD)] - Odbor za pravne zadeve. Poročevalka: Marielle Gallo (A7-0281/2013)

Marielle Gallo je predstavila poročilo.

Govoril je Michel Barnier (član Komisije).

Govorili so Helmut Scholz (pripravljaivec mnenja odbora INTA), Silvia-Adriana Țicău (pripravljavka mnenja odbora ITRE), Helga Trüpel (pripravljavka mnenja odbora CULT), Csaba Sógor v imenu skupine PPE, Françoise Castex v imenu skupine S&D, Cecilia Wikström v imenu skupine ALDE, Christian Engström v imenu skupine Verts/ALE, Emma McClarkin v imenu skupine ECR, in Francisco Sosa Wagner samostojni poslanec, Marco Scurria, Petra Kammerevert, Malika Benarab-Attou, Oldřich Vlasák, Dimitar Stoyanov, Sabine Verheyen, Antonio Masip Hidalgo, Marietje Schaake, Sajjad Karim, Róza Gräfin von Thun und Hohenstein, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg in Silvia Costa.

PREDSIEDSTVO: Miguel Angel MARTÍNEZ MARTÍNEZ
podpredsednik

Govorila sta Josef Weidenholzer in Sergio Gaetano Cofferati.

Po postopku "catch the eye" so govorili Theodor Dumitru Stolojan, Phil Prendergast, Piotr Borys in Eija-Riitta Korhola.

Govorila sta Michel Barnier in Marielle Gallo.

Razprava se je zaključila.

Glasovanje: *točka 6.10 zapisnika z dne 4.2.2014.*

4. Kazenske sankcije za trgovanje na podlagi notranjih informacij in tržno manipulacijo *I (razprava)**

Poročilo o predlogu direktive Evropskega parlamenta in Sveta o kazenskih sankcijah za trgovanje z notranjimi informacijami in tržno manipulacijo [COM(2011)0654 – C7-0358/2011 - 2011/0297 (COD)] - Odbor za ekonomske in monetarne zadeve. Poročevalka: Arlene McCarthy (A7-0344/2012)

Arlene McCarthy je predstavila poročilo.

Govorila sta Viviane Reding (podpredsednica Komisije) in Michel Barnier (član Komisije).

Govorili so Emine Bozkurt (pripravljavka mnenja odbora LIBE), Theodor Dumitru Stolojan v imenu skupine PPE, George Sabin Cutaș v imenu skupine S&D, Wolf Klinz v imenu skupine ALDE, Jean-Paul Bisset v imenu skupine Verts/ALE, Claudio Morganti v imenu skupine EFD, Andreas Mølzer samostojni poslanec, Sławomir Nitras, Olle Ludvigsson, Olle Schmidt, Slavi Binev, Elena Băsescu, Evelyn Regner in Jaroslav Paška.

Po postopku "catch the eye" so govorili Danuta Jazłowiecka, Phil Prendergast, Sandra Petrović Jakovina, Franz Obermayr in Andrew Henry William Brons.

Govorila sta Michel Barnier in Viviane Reding.

Govorila je Arlene McCarthy.

Razprava se je zaključila.

Glasovanje: *točka 6.11 zapisnika z dne 4.2.2014.*

(Seja se je pred začetkom glasovanja za trenutek prekinila.)

PRESEDSTVO: Oldřich VLASÁK
podpredsednik

5. Sestava Parlamenta

Søren Bo Søndergaard je pisno sporočil svoj odstop s funkcije poslanca Evropskega parlamenta z veljavnostjo od 5. februarja 2014.

Parlament je v skladu s členom 4(3) Poslovnika potrdil sprostitev sedeža s tem datumom in o tem obvestil ustrezni nacionalni organ.

6. Čas glasovanja

Podrobni izidi glasovanj (spremembe, ločeno glasovanje, glasovanje po delih ...) so v prilogi zapisnika z naslovom "Izid glasovanj".

Izidi poimenskih glasovanj, ki so priloženi zapisniku, so na voljo le v elektronski obliki in so dosegljivi na spletišču Europarl.

6.1. Vključitev Grenlandije v izvajanje sistema potrjevanja procesa Kimberley *I (člen 138 Poslovnika) (glasovanje)**

Poročilo predlogu uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Uredbe Sveta (ES) št. 2368/2002 zaradi vključitve Grenlandije v izvajanje sistema potrjevanja procesa Kimberley [COM (2013)0427 – C7-0179/2013 - 2013/0198(COD)] - Odbor za mednarodno trgovino. Poročevalec: Vital Moreira (A7-0467/2013)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga Izid glasovanj," točka 1)

PREDLOG KOMISIJE in OSNUTEK ZAKONODAJNE RESOLUCIJE

Sprejeto z enim glasovanjem (*P7_TA(2014)0047*)

6.2. Udeležba Grenlandije v sistemu potrjevanja procesa Kimberley * (člen 138 Poslovnika) (glasovanje)

Poročilo o predlogu sklepa Sveta o določitvi pravil in postopkov, ki omogočajo udeležbo Grenlandije v sistemu potrjevanja procesa Kimberley [2013/0201(CNS)] - Odbor za mednarodno trgovino. Poročevalec: Vital Moreira (A7-0466/2013)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga Izid glasovanj," točka 2)

PREDLOG KOMISIJE in OSNUTEK ZAKONODAJNE RESOLUCIJE

Sprejeto z enim glasovanjem (P7_TA(2014)0048)

6.3. Prehod na kreditne prenose in direktne bremenitve po vsej Uniji *I (člen 138 Poslovnika) (glasovanje)**

Poročilo o predlogu uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Uredbe (EU) št. 260/2012 v zvezi s preходом na kreditne prenose in direktne bremenitve po vsej Uniji [COM(2013)0937 – C7-0008/2014 - 2013/0449(COD)] - Odbor za ekonomske in monetarne zadeve. Poročevalka: Sharon Bowles (A7-0036/2014)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga Izid glasovanj," točka 3)

PREDLOG KOMISIJE in OSNUTEK ZAKONODAJNE RESOLUCIJE

Sprejeto z enim glasovanjem (P7_TA(2014)0049)

6.4. Capetownski sporazum iz leta 2012 o izvajanju določb Protokola iz leta 1993, ki se nanaša na Mednarodno konvencijo iz Torremolinosa o varnosti ribiških plovil iz leta 1977 * (glasovanje)**

Priporočilo o osnutku sklepa Sveta o pooblastitvi držav članic, da podpišejo, ratificirajo ali pristopijo k Capetownskemu sporazumu iz leta 2012 o izvajanju določb Protokola iz Torremolinosa iz leta 1993, ki se nanaša na Mednarodno konvencijo iz Torremolinosa o varnosti ribiških plovil iz leta 1977 [2013/0020(NLE)] - Odbor za promet in turizem. Poročevalec: Werner Kuhn (A7-0040/2014)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga Izid glasovanj," točka 4)

OSNUTEK ZAKONODAJNE RESOLUCIJE

Sprejeto (P7_TA(2014)0050)

Parlament je odobril sklenitev sporazuma.

Govoril je

Nuno Melo, pred glasovanjem.

6.5. 29. letno poročilo o spremljanju uporabe prava EU (2011) (člen 138 Poslovnika) (glasovanje)

Poročilo o 29. letnem poročilu o spremljanju uporabe prava EU (2011) [2013/2119(INI)] - Odbor za pravne zadeve. Poročevalka: Eva Lichtenberger (A7-0055/2014)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga Izid glasovanj," točka 5)

PREDLOG RESOLUCIJE

Sprejeto z enim glasovanjem (P7_TA(2014)0051)

6.6. Zahteva za zaščito poslanske imunitete Lare Comi (člen 138 Poslovnika) (glasovanje)

Poročilo o zahtevi za zaščito imunitete in privilegijev Lare Comi [2014/2014(IMM)] - Odbor za pravne zadeve. Poročevalec: Bernhard Rapkay (A7-0067/2014)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga Izid glasovanj," točka 6)

PREDLOG RESOLUCIJE

Sprejeto z enim glasovanjem (P7_TA(2014)0052)

6.7. Zahteva za odvzem poslanske imunitete Zbigniewu Ziobru (člen 138 Poslovnika) (glasovanje)

Poročilo o zahtevi za odvzem imunitete Zbigniewu Ziobru [2013/2189(IMM)] - Odbor za pravne zadeve. Poročevalka: Cecilia Wikström (A7-0045/2014)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga Izid glasovanj," točka 7)

PREDLOG RESOLUCIJE

Sprejeto z enim glasovanjem (P7_TA(2014)0053)

Govorila sta

Zbigniew Ziobro in Bruno Gollnisch, pred glasovanjem.

6.8. Spodbujanje prostega gibanja s poenostavitvijo sprejemanja nekaterih javnih listin *I (glasovanje)**

Poročilo o predlogu uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o spodbujanju prostega gibanja državljanov in podjetij s poenostavitvijo sprejemanja nekaterih javnih listin v Evropski uniji in o spremembi Uredbe (EU) št. 1024/2012 [COM(2013)0228 – C7-0111/2013 - 2013/0119(COD)] - Odbor za pravne zadeve. Poročevalec: Bernhard Rapkay (A7-0017/2014)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga Izid glasovanj," točka 8)

PREDLOG KOMISIJE IN PREDLOGI SPREMEMB

Odobreno (P7_TA(2014)0054)

OSNUTEK ZAKONODAJNE RESOLUCIJE

Sprejeto (P7_TA(2014)0054)

6.9. Razvrščanje, označevanje in pakiranje snovi ter zmesi *I (glasovanje)**

Poročilo o predlogu direktive Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi direktiv Sveta 92/58/EGS, 92/85/EGS, 94/33/ES, 98/24/ES ter Direktive 2004/37/ES Evropskega parlamenta in Sveta z namenom prilagoditve Uredbi (ES) št. 1272/2008 o razvrščanju, označevanju in pakiranju snovi ter zmesi [COM(2013)0102 - C7-0047/2013 - 2013/0062(COD)] - Odbor za zaposlovanje in socialne zadeve. Poročevalka: Sari Essayah (A7-0319/2013)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga "Izid glasovanj," točka 9)

PREDLOG KOMISIJE IN PREDLOGI SPREMEMB

Odobreno (P7_TA(2014)0055)

OSNUTEK ZAKONODAJNE RESOLUCIJE

Sprejeto (P7_TA(2014)0055)

6.10. Avtorske in sorodne pravice ter izdajanje večozemeljskih licenc za pravice za glasbena dela za spletno uporabo *I (glasovanje)**

Poročilo o predlogu direktive Evropskega parlamenta in Sveta o kolektivnem upravljanju avtorskih in sorodnih pravic ter izdajanju večozemeljskih licenc za pravice za glasbena dela za spletno uporabo na notranjem trgu [COM(2012)0372 - C7-0183/2012 - 2012/0180(COD)] - Odbor za pravne zadeve. Poročevalka: Marielle Gallo (A7-0281/2013)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga "Izid glasovanj," točka 10)

PREDLOG KOMISIJE

Odobreno (P7_TA(2014)0056)

OSNUTEK ZAKONODAJNE RESOLUCIJE

Sprejeto (P7_TA(2014)0056)

6.11. Kazenske sankcije za trgovanje na podlagi notranjih informacij in tržno manipulacijo *I (glasovanje)**

Poročilo o predlogu direktive Evropskega parlamenta in Sveta o kazenskih sankcijah za trgovanje z notranjimi informacijami in tržno manipulacijo [COM(2011)0654 - C7-0358/2011- 2011/0297 (COD)] - Odbor za ekonomske in monetarne zadeve. Poročevalka: Arlene McCarthy (A7-0344/2012)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga "Izid glasovanj," točka 11)

PREDLOG KOMISIJE IN PREDLOGI SPREMEMB

Odobreno (P7_TA(2014)0057)

OSNUTEK ZAKONODAJNE RESOLUCIJE

Sprejeto (P7_TA(2014)0057)

6.12. Investicijski projekti na področju energetske infrastrukture *I** (glasovanje)

Poročilo o predlogu uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o obveščanju Komisije o investicijskih projektih na področju energetske infrastrukture v Evropski uniji in nadomestitvi Uredbe Sveta (EU, Euratom) št. 617/2010 [COM(2013)0153 - C7-0075/2013- 2013/0082(COD)] - Odbor za industrijo, raziskave in energetiko. Poročevalka: Adina-Ioana Vălean (A7-0323/2013)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga "Izid glasovanj", točka 12)

PREDLOG KOMISIJE IN PREDLOGI SPREMEMB

Odobreno (P7_TA(2014)0058)

OSNUTEK ZAKONODAJNE RESOLUCIJE

Sprejeto (P7_TA(2014)0058)

6.13. Imenovanje člana Računskega sodišča (Klaus-Heiner LEHNE - DE) (glasovanje)

Poročilo o imenovanju Klause Heinerja Lehneja za člana Računskega sodišča [N7-0102/2013 - C7-0423/2013 - 2013/0813(NLE)] - Odbor za proračunski nadzor. Poročevalka: Inés Ayala Sender (A7-0050/2014)

(potrebna navadna večina)

Tajno glasovanje: člen 162(1) Poslovnika

Seznam poslancev, ki so glasovali, je priložen temu zapisniku

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga "Izid glasovanj", točka 13)

PREDLOG RESOLUCIJE

Sprejeto (P7_TA(2014)0059)

6.14. Računsko sodišče (glasovanje)

Poročilo o vlogi Evropskega računskega sodišča v prihodnosti: postopek imenovanja članov Računskega sodišča: posvetovanje z Evropskim parlamentom [2012/2064(INI)] - Odbor za proračunski nadzor. Poročevalka: Inés Ayala Sender (A7-0014/2014)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga "Izid glasovanj", točka 14)

PREDLOG RESOLUCIJE

Sprejeto (P7_TA(2014)0060)

Govorila je

Inés Ayala Sender (poročevalka), pred glasovanjem.

6.15. Ustreznost predpisov, subsidiarnost in sorazmernost v EU - boljša priprava zakonodaje (glasovanje)

Poročilo o ustreznosti predpisov, subsidiarnosti in sorazmernosti v EU – 19. poročilo o boljši pripravi zakonodaje za leto 2011 [2013/2077(INI)] - Odbor za pravne zadeve. Poročevalec: Sajjad Karim (A7-0056/2014)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga Izid glasovanj," točka 15)

PREDLOG RESOLUCIJE

Sprejeto (P7_TA(2014)0061)

(Seja se je prekinila ob 11.55 zaradi pričetka slavnostne seje.)

PRESEDSTVO: Martin SCHULZ
predsednik

7. Slavnostna seja - Italija

Parlament se je od 12.05 do 12.40 sestel na slavnostni seji zaradi obiska predsednika Republike Italije Giorgia Napolitana.

PRESEDSTVO: Oldřich VLASÁK
podpredsednik

8. Čas glasovanja (nadaljevanje)

8.1. Homofobija in diskriminacija na podlagi spolne usmerjenosti in spolne identitete (glasovanje)

Poročilo o časovnem načrtu EU za boj proti homofobiji in diskriminaciji na podlagi spolne usmerjenosti in spolne identitete [2013/2183(INI)] - Odbor za državljanske svoboščine, pravosodje in notranje zadeve. Poročevalka: Ulrike Lunacek (A7-0009/2014)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga Izid glasovanj," točka 16)

NADOMESTNI PREDLOG RESOLUCIJE (vložila ga je skupina EFD)

Zavrnjeno

NADOMESTNI PREDLOG RESOLUCIJE (vložile so ga skupine PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE in

GUE/NGL)

Sprejeto (P7_TA(2014)0062)

Govorila sta

Hubert Pirker, po sprejetju predloga spremembe 2, da bi pojasnil nemško različico besedila, in Michael Cashman o tem, kar je povedal Hubert Pirker.

8.2. Uporaba Direktive o nepoštenih poslovnih praksah podjetij (glasovanje)

Poročilo o uporabi Direktive 2005/29/ES o nepoštenih poslovnih praksah podjetij [2013/2116(INI)] - Odbor za notranji trg in varstvo potrošnikov. Poročevalec: Robert Rochefort (A7-0474/2013)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga Izid glasovanj," točka 17)

PREDLOG RESOLUCIJE

Sprejeto (P7_TA(2014)0063)

8.3. Pregled stanja na področju pravosodja v EU (glasovanje)

Poročilo o pregledu stanja na področju pravosodja v EU – civilno in upravno pravosodje v državah članicah [2013/2117(INI)] - Odbor za pravne zadeve. Poročevalec: Tadeusz Zwiefka (A7-0442/2013)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga Izid glasovanj," točka 18)

PREDLOG RESOLUCIJE

Sprejeto (P7_TA(2014)0064)

Govorila je

Rebecca Taylor, ki je predstavila ustno spremembe predloga spremembe 1, ki ni bila podprta, saj je več kot 40 poslancev nasprotovalo upoštevanju spremembe.

8.4. Lokalne in regionalne posledice razvoja pametnih omrežij (glasovanje)

Poročilo o lokalnih in regionalnih posledicah razvoja pametnih omrežij [2013/2128(INI)] - Odbor za regionalni razvoj. Poročevalka: Elisabeth Schroedter (A7-0019/2014)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga Izid glasovanj," točka 19)

PREDLOG RESOLUCIJE

Sprejeto (P7_TA(2014)0065)

8.5. Mala kmetijska gospodarstva (glasovanje)

Poročilo o prihodnosti malih kmetijskih gospodarstev [2013/2096(INI)] - Odbor za kmetijstvo in razvoj podeželja. Poročevalec: Czesław Adam Siekierski (A7-0029/2014)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga Izid glasovanj," točka 20)

NADOMESTNI PREDLOG RESOLUCIJE (vložila ga je skupina GUE/NGL)

Zavrnjeno

PREDLOG RESOLUCIJE

Sprejeto (P7_TA(2014)0066)

8.6. Integriran trg dostave paketov za rast elektronskega poslovanja (glasovanje)

Poročilo o integriranem trgu dostave paketov za rast elektronskega poslovanja v EU [2013/2043 (INI)] - Odbor za notranji trg in varstvo potrošnikov. Poročevalec: Pablo Arias Echeverría (A7-0024/2014)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga Izid glasovanj," točka 21)

PREDLOG RESOLUCIJE

Sprejeto (P7_TA(2014)0067)

8.7. Priseljenke brez dokumentov v Evropski uniji (glasovanje)

Poročilo o priseljenkah brez dokumentov v Evropski uniji [2013/2115(INI)] - Odbor za pravice žensk in enakost spolov. Poročevalka: Norica Nicolai (A7-0001/2014)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga Izid glasovanj," točka 22)

PREDLOG RESOLUCIJE

Sprejeto (P7_TA(2014)0068)

8.8. Jeklarska industrija v Evropi (glasovanje)

Poročilo o akcijskem načrtu za konkurenčno in trajnostno jeklarsko industrijo v Evropi [2013/2177 (INI)] - Odbor za industrijo, raziskave in energetiko. Poročevalec: András Gyürk (A7-0028/2014)

(potrebna navadna večina)

(Podrobnosti o glasovanju: Priloga Izid glasovanj," točka 23)

PREDLOG RESOLUCIJE

9. Obrazložitve glasovanja

Pisne obrazložitve glasovanja:

Pisne obrazložitve glasovanja v skladu s členom 170 Poslovnika so vsebovane v dobesednem zapisu seje.

Ustne obrazložitve glasovanja:

Poročilo: Eva Lichtenberger - A7-0055/2014

Anna Záborská, Miroslav Mikolášik in Daniel Hannan

Poročilo: Bernhard Rapkay - A7-0017/2014

Anna Maria Corazza Bildt, Peter Jahr, Marino Baldini in Dimitar Stoyanov

Poročilo: Sari Essayah - A7-0319/2013

Peter Jahr

Poročilo: Marielle Gallo - A7-0281/2013

Marino Baldini, Andrej Plenković, Sandra Petrović Jakovina in Daniel Hannan

Govorila je Anna Maria Corazza Bildt o obrazložitvi glasovanja Daniela Hannana.

Poročilo: Marielle Gallo - A7-0281/2013 (nadaljevanje)

Syed Kamall

Poročilo: Arlene McCarthy - A7-0344/2012

Oleg Valjalo, Dimitar Stoyanov, Silvia Costa, Charles Tannock, Seán Kelly, Daniel Hannan in Syed Kamall

Poročilo: Sajjad Karim - A7-0056/2014

Anna Záborská, Dimitar Stoyanov, Miroslav Mikolášik, Daniel Hannan in Elena Băsescu

Poročilo: Ulrike Lunacek - A7-0009/2014

Marina Yannakoudakis, Francesco De Angelis, Claudette Abela Baldacchino, Marlene Mizzi, Zdravka Bušić, Bruno Gollnisch, Anna Záborská, Phil Bennion, Ewald Stadler, Emer Costello, Anna Maria Corazza Bildt, Dimitar Stoyanov, Sandra Petrović Jakovina, Davor Ivo Stier, Alda Sousa in Francesca Barracciu

Poročilo: Robert Rochefort - A7-0474/2013

Marino Baldini, Giommara Uggias, Oleg Valjalo, Andrej Plenković, Oreste Rossi, Elena Băsescu, Ivana Maletić in Seán Kelly

Poročilo: Tadeusz Zwiefka - A7-0442/2013

Petru Constantin Luhan, Anna Záborská in Elena Băsescu

Poročilo: Elisabeth Schroedter - A7-0019/2014

Francesco De Angelis, Anna Záborská, Giommara Uggias, Oleg Valjalo, María Irigoyen Pérez, Elena Băsescu in Francesca Barracciu

Poročilo: Czesław Adam Siekierski - A7-0029/2014

Biljana Borzan, Marina Yannakoudakis, Francesco De Angelis, Anna Záborská, Rareş-Lucian Niculescu, Sandra Petrović Jakovina, Andrej Plenković, Davor Ivo Stier, Ivana Maletić in Francesca Barracciu

Poročilo: Pablo Arias Echeverría - A7-0024/2014

Petru Constantin Luhan, Elena Băsescu in Davor Ivo Stier

Razlage glasovanja se bodo nadaljevale na jutrišnji seji v sredo, 5. februarja 2014.

10. Popravki in namere glasovanja

Popravki in namere glasovanj so na spletni strani "Séance en direct" na povezavi "Résultats des votes (appels nominaux) / Results of votes (roll-call votes)" in v tiskani prilogi "Izidi poimenskih glasovanj".

Elektronsko različico na spletišču Europarl se bo redno posodabljal najdlje dva tedna po dnevu glasovanja.

Seznam popravkov in namer glasovanj bo nato zaključen zaradi prevajanja in objave v UL.

(Seja, ki je bila prekinjena ob 14.35, se je nadaljevala ob 15.00.)

PRESEDSTVO: Rainer WIELAND
podpredsednik

11. Sprejetje zapisnika predhodne seje

Sprejet je bil zapisnik predhodne seje.

o
ooo

Inese Vaidere je sporočila, da bi bila želela 20. novembra 2013 pri glasovanju o predlogu zakonodajne resolucije o poročilu, ki ga je pripravil Giovanni La Via (A7-0363/2013), glasovati za.

12. Delegirani akti (člen 87a(6) Poslovnika)

V skladu s členom 87a(6) Poslovnika je predsednik konference predsednikov odborov predsednika Parlamenta obvestil, da ni bilo nobenega ugovora glede:

- priporočila odbora ENVI, da ne nasprotuje osnutku Uredbe Komisije št. .../.... o spremembi Uredbe (EU) št. 1031/2010 zlasti zaradi določitve količine pravic do emisije toplogrednih plinov, ki se bodo prodajale na dražbi med letoma 2013 in 2020 (D031326/02 – 2014/2523(RPS)) (B7-0090/2014).

V imenu skupine EFD je govoril Zbigniew Ziobro in izrazil nasprotovanje temu priporočilu v

skladu s členom 87a Poslovnika.

Zato se to priporočilo uvrsti na glasovanje v četrtek 6. februarja 2014.

Rok za vložitev predlogov sprememb je v sredo, 5. februarja 2014, ob 12.00.

13. Reševanje kreditnih institucij in nekaterih investicijskih podjetij v okviru enotnega mehanizma za reševanje in enotnega sklada za reševanje bank *I (razprava)**

Poročilo o predlogu uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o ustanovitvi enotnih pravil in enotnega postopka za reševanje kreditnih institucij in nekaterih investicijskih podjetij v okviru enotnega mehanizma za reševanje in enotnega sklada za reševanje bank ter o spremembi Uredbe (EU) št. 1093/2010 Evropskega parlamenta in Sveta [COM(2013)0520 - C7-0223/2013- 2013/0253 (COD)] - Odbor za ekonomske in monetarne zadeve. Poročevalka: Elisa Ferreira (A7-0478/2013)

Antolín Sánchez Presedo (v imenu poročevalke) je predstavil poročilo.

Govoril je Evangelos Venizelos (predsedujoči Svetu).

Govorila je Marietta Giannakou o potresu, ki je nedavno prizadel grški otok Kefalonija.

Govoril je Michel Barnier (član Komisije).

Govorili so Constance Le Grip (pripravljalnica mnenja odbora AFCO), Corien Wortmann-Kool v imenu skupine PPE, Pervenche Berès v imenu skupine S&D, Sylvie Goulard v imenu skupine ALDE, Sven Giegold v imenu skupine Verts/ALE, Vicky Ford v imenu skupine ECR, Jürgen Klute v imenu skupine GUE/NGL, Claudio Morganti v imenu skupine EFD, Marianne Thyssen, Peter Simon, ki je odgovoril tudi na vprašanje, ki ga je z dvigom modrega kartončka postavil Sven Giegold, Sharon Bowles, Philippe Lamberts, Wemer Langen, Leonardo Domenici, Alfredo Pallone, Anni Podimata, Danuta Maria Hübner, ki je odgovorila tudi na vprašanje, ki ga je z dvigom modrega kartončka postavil Werner Langen, Paulo Rangel, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou in Diogo Feio.

Po postopku "catch the eye" je govoril Phil Prendergast.

Govorila sta Michel Barnier in Evangelos Venizelos.

Razprava se je zaključila.

Glasovanje: *točka 9.1 zapisnika z dne 6.2.2014.*

14. Zaščita proti dampinškemu in subvencioniranemu uvozu iz držav, ki niso članice Evropske skupnosti *I (razprava)**

Poročilo o predlogu uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Uredbe Sveta (ES) št. 1225/2009 o zaščiti proti dampinškemu uvozu iz držav, ki niso članice Evropske skupnosti, in Uredbe Sveta (ES) št. 597/2009 o zaščiti proti subvencioniranemu uvozu iz držav, ki niso članice Evropske skupnosti [COM(2013)0192 - C7-0097/2013- 2013/0103(COD)] - Odbor za mednarodno trgovino. Poročevalec: Christofer Fjellner (A7-0053/2014)

Christofer Fjellner je predstavil poročilo.

PREDSIEDSTVO: László SURJÁN
podpredsednik

Govoril je Karel De Gucht (član Komisije).

Govorili so Daniel Caspary v imenu skupine PPE, Andrea Cozzolino v imenu skupine S&D, Marielle de Sarnez v imenu skupine ALDE, Yannick Jadot v imenu skupine Verts/ALE, Cristiana Muscardini v imenu skupine ECR, Helmut Scholz v imenu skupine GUE/NGL, William (The Earl of) Dartmouth v imenu skupine EFD, Bruno Gollnisch samostojni poslanec, Tokia Saïfi, ki je odgovorila tudi na vprašanje, ki ga je z dvigom modrega kartončka postavil Paul Rübige, Bernd Lange, Niccolò Rinaldi, Andrew Henry William Brons, Jarosław Leszek Wałęsa, Vital Moreira, Salvatore Iacolino, George Sabin Cutaş, Béla Glattfelder, Laima Liucija Andrikienė in Esther Herranz García.

Po postopku "catch the eye" sta govorila Erik Bánki in Franz Obermayr.

Govorili so Karel De Gucht, Christofer Fjellner in Evangelos Venizelos (predsedujoči Svetu).

Razprava se je zaključila.

Glasovanje: *točka 9.13 zapisnika z dne 5.2.2014.*

15. Potreba po hitrem sprejetju davka na finančne transakcije s široko osnovo (razprava)

Izjavi Sveta in Komisije: Potreba po hitrem sprejetju davka na finančne transakcije s široko osnovo (2014/2513(RSP))

Evangelos Venizelos (predsedujoči Svetu) in Algirdas Šemeta (član Komisije) sta podala izjavi.

Govorili so Werner Langen v imenu skupine PPE, Anni Podimata v imenu skupine S&D, Philippe Lamberts v imenu skupine Verts/ALE, ki je odgovoril tudi na vprašanje, ki ga je z dvigom modrega kartončka postavil Wemer Langen, Lajos Bokros v imenu skupine ECR, ki je odgovoril tudi na vprašanje, ki ga je z dvigom modrega kartončka postavil Erik Bánki, Patrick Le Hyaric v imenu skupine GUE/NGL, Sampo Terho v imenu skupine EFD, Hans-Peter Martin samostojni poslanec, in Astrid Lulling.

PREDSIEDSTVO: Alejo VIDAL-QUADRAS
podpredsednik

Govorili so Leonardo Domenici, Ulrike Lunacek, Vicky Ford, Auke Zijlstra, Gunnar Hökmark, ki je odgovoril tudi na vprašanje, ki ga je z dvigom modrega kartončka postavila Anni Podimata, Ivailo Kalfin in Ewald Stadler.

Po postopku "catch the eye" so govorili Erik Bánki, Malika Benarab-Attou in Andrew Henry William Brons.

Govorila sta Algirdas Šemeta in Evangelos Venizelos.

Razprava se je zaključila.

16. Popravek (člen 216 Poslovnika)

Popravek *P7_TA(2010)0336(COR02)* je bil objavljen na včerajšnjem zasedanju (*točka 5 zapisnika z dne 3.2.2014*).

Ker nobena politična skupina oziroma najmanj štirideset poslancev ni zahtevalo glasovanja o popravku (člen 216(4) Poslovnika), se ta šteje za sprejetega.

17. Delegirani akti (člen 87a(6) Poslovnika)

predsednik je sporočil naslednje:

- priporočilo za sklep odbora TRAN, da ne nasprotuje osnutku uredbe Komisije o spremembi Uredbe Komisije (EU) št. 1178/2011 o tehničnih zahtevah in upravnih postopkih za letalsko osebje v civilnem letalstvu (D029683/02 – 2014/2500(RPS)) (B7-0071/2014);

- priporočilo za sklep odbora REGI, da ne nasprotuje delegirani uredbi Komisije z dne 7. januarja 2014 o Evropskem kodeksu dobre prakse za partnerstvo v okviru evropskih strukturnih in investicijskih skladov (C(2013)09651 – 2014/2508(DEA)) (B7-0086/2014)

sta bili objavljeni na plenarnem zasedanju v ponedeljek 3. februarja 2014 (*točka 6 zapisnika z dne 3.2.2014*).

V roku štiriindvajsetih ur, ki je določen v členu 87a Poslovnika, ni bilo izraženo nobeno nasprotovanje tem priporočilom.

Zato se za ti priporočili šteje, da sta bili sprejeti 5. februarja 2014, sklepa pa bosta objavljena v sprejetih besedilih jutrišnje seje.

18. Okvir podnebne in energetske politike do 2030 (razprava)

Poročilo o okviru podnebne in energetske politike do 2030 [2013/2135(INI)] - Odbor za okolje, javno zdravje in varnost hrane - Odbor za industrijo, raziskave in energetiko. Soporocevalca: Anne Delvaux in Konrad Szymański (A7-0047/2014)

Anne Delvaux, ki je odgovorila tudi na vprašanje, ki ga je z dvigom modrega kartončka postavila Jolanta Emilia Hibner, in Konrad Szymański sta predstavila poročilo.

Govorila sta Connie Hedegaard in Günther Oettinger (člana Komisije).

Govorili so Herbert Reul v imenu skupine PPE, ki je odgovoril tudi na vprašanje, ki ga je z dvigom modrega kartončka postavil Jo Leinen, Marita Ulvskog v imenu skupine S&D, ki je odgovorila tudi na vprašanje, ki ga je z dvigom modrega kartončka postavil Herbert Reul, Gerben-Jan Gerbrandy v imenu skupine ALDE, ki je odgovoril tudi na vprašanje, ki ga je z dvigom modrega kartončka postavil Holger Kraemer, Bas Eickhout v imenu skupine Verts/ALE, ki je odgovoril tudi na pet vprašanj, ki so jih z dvigom modrega kartončka postavili Zbigniew Ziobro, Chris Davies, Vicky Ford, Romana Jordan in Fiona Hall, Anna Rosbach v imenu skupine ECR, Martina Anderson v imenu skupine GUE/NGL, Zbigniew Ziobro v imenu skupine EFD, in Lucas Hartong samostojni poslanec.

PRESEDSTVO: Oldřich VLASÁK

Govorili so Pilar del Castillo Vera, Britta Thomsen, Fiona Hall, ki je odgovorila tudi na vprašanje, ki ga je z dvigom modrega kartončka postavila Romana Jordan, Yannick Jadot, Vicky Ford, ki je odgovorila tudi na vprašanje, ki ga je z dvigom modrega kartončka postavil Paul Rübig, Miloslav Ransdorf, Niki Tzavela, Hans-Peter Martin, Richard Seeber, ki je odgovoril tudi na vprašanje, ki ga je z dvigom modrega kartončka postavil Hans-Peter Martin, Linda McAvan, Chris Davies, ki je odgovoril tudi na vprašanje, ki ga je z dvigom modrega kartončka postavil Bas Eickhout, Satu Hassi, Roger Helmer, Peter Liese, Teresa Riera Madurell, Holger Krahmer, Françoise Grossetête, Patrizia Toia, Elisabetta Gardini, Matthias Groote, Bogusław Sonik, Catherine Trautmann, Romana Jordan, Wojciech Michał Olejniczak, Maria Da Graça Carvalho, Edite Estrela, Dubravka Šuica, Jo Leinen, Sophie Auconie, Marusya Lyubcheva in Krišjānis Kariņš.

Po postopku "catch the eye" so govorili Bogdan Kazimierz Marcinkiewicz, Erik Bánki, Josefa Andrés Barea, Kent Johansson, Carl Schlyter, Jolanta Emilia Hibner in Seán Kelly.

Govorili so Connie Hedegaard, Günther Oettinger, Anne Delvaux in Konrad Szymański.

Razprava se je zaključila.

Glasovanje: *točka 9.25 zapisnika z dne 5.2.2014.*

19. Skladnost s pravili skupne ribiške politike *I (razprava)**

Poročilo o predlogu uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Uredbe Sveta (ES) št. 1224/2009 o vzpostavitvi nadzornega sistema Skupnosti za zagotavljanje skladnosti s pravili skupne ribiške politike [COM(2013)0009 - C7-0019/2013- 2013/0007(COD)] - Odbor za ribištvo.
Poročevalka: Isabelle Thomas (A7-0468/2013)

Isabelle Thomas je predstavila poročilo.

Govorila je Maria Damanaki (članica Komisije).

PRESEDSTVO: Othmar KARAS
podpredsednik

Govorili so Carmen Fraga Estévez v imenu skupine PPE, Ulrike Rodust v imenu skupine S&D, Nils Torvalds v imenu skupine ALDE, Raül Romeva i Rueda v imenu skupine Verts/ALE, Marek Józef Gróbarczyk v imenu skupine ECR, João Ferreira v imenu skupine GUE/NGL, Guido Milana, Antolín Sánchez Presedo in Ole Christensen.

Po postopku "catch the eye" sta govorila Dubravka Šuica in Tonino Picula.

Govorila sta Maria Damanaki in Isabelle Thomas.

Razprava se je zaključila.

Glasovanje: *točka 9.14 zapisnika z dne 5.2.2014.*

20. Sporazum med Evropsko unijo in Švicarsko konfederacijo o sodelovanju pri uporabi njunega konkurenčnega prava * - Sporazumi EU o sodelovanju na področju izvrševanja politike konkurence - pot naprej (razprava)**

Priporočilo o osnutku sklepa Sveta o sklenitvi Sporazuma med Evropsko unijo in Švicarsko konfederacijo o sodelovanju pri uporabi njunega konkurenčnega prava [12418/2012 - C7-0146/2013- 2012/0127(NLE)] - Odbor za ekonomske in monetarne zadeve. Poročevalec: George Sabin Cutaş (A7-0060/2014)

Vprašanje za ustni odgovor (O-000022/2014), ki ga je postavil George Sabin Cutaş v imenu Odbora za ekonomske in monetarne zadeve Komisiji: Sporazumi EU o sodelovanju na področju izvrševanja politike konkurence - pot naprej (2013/2921(RSP)) (B7-0105/2014)

George Sabin Cutaş je predstavil priporočilo in vprašanje.

Antonio Tajani (podpredsednik Komisije) je odgovoril na vprašanje.

Govorili so Vital Moreira (pripravljaivec mnenja odbora INTA), Markus Ferber v imenu skupine PPE, Antolín Sánchez Presedo v imenu skupine S&D, Nils Torvalds v imenu skupine ALDE, Elena Băsescu, Marino Baldini in Andreas Schwab.

Govorila sta Antonio Tajani in George Sabin Cutaş.

Vloženi predlog resolucije, s katero se v skladu s členom 115(5) Poslovnika zaključi razprava:

- George Sabin Cutaş v imenu Odbora za ekonomske in monetarne zadeve o sporazumih EU o sodelovanju na področju izvrševanja politike konkurence - pot naprej (2013/2921(RSP)) (B7-0088/2014).

Razprava se je zaključila.

Glasovanje: *točka 9.9 zapisnika z dne 5.2.2014 in točka 9.10 zapisnika z dne 5.2.2014.*

21. Pooblastitev držav članic za ratifikacijo pogodbe o trgovini z orožjem v interesu Evropske unije * - Pogodba o trgovini z orožjem (razprava)**

Priporočilo o osnutku sklepa Sveta o pooblastitvi držav članic za ratifikacijo pogodbe o trgovini z orožjem v interesu Evropske unije [12178/2013 - C7-0233/2013- 2013/0225(NLE)] - Odbor za mednarodno trgovino. Poročevalec: David Martin (A7-0041/2014)

Izjava Komisije: Pogodba o trgovini z orožjem (2014/2534(RSP))

David Martin je predstavil priporočilo.

Antonio Tajani (podpredsednik Komisije) je podal izjavo.

Govorili so Krzysztof Lisek (pripravljaivec mnenja odbora AFET), Ana Gomes v imenu skupine S&D, Niccolò Rinaldi v imenu skupine ALDE, Tarja Cronberg v imenu skupine Verts/ALE, Geoffrey Van Orden v imenu skupine ECR, Helmut Scholz v imenu skupine GUE/NGL, in Richard

Howitt.

PRESESEDSTVO: Alejo VIDAL-QUADRAS
podpredsednik

Govorili so Anneli Jäätteenmäki, Indrek Tarand, David Campbell Bannerman in Sabine Lösing.

Po postopku "catch the eye" so govorili Elena Băsescu, Janusz Władysław Zemke, Peter Skinner in Hiltrud Breyer.

Govorila sta Antonio Tajani in David Martin.

Vloženi predlog resolucije, s katero se v skladu s členom 110(2) Poslovnika zaključi razprava:

- Arnaud Danjean v imenu Odbora za zunanje zadeve in David Martin v imenu Odbora za mednarodno trgovino o ratifikaciji pogodbe o trgovini z orožjem (2014/2534(RSP)) (B7-0075/2014).

Razprava se je zaključila.

Glasovanje: *točka 9.11 zapisnika z dne 5.2.2014 in točka 9.12 zapisnika z dne 5.2.2014.*

22. Oprema in zaščitni sistemi, namenjeni za uporabo v potencialno eksplozivnih atmosferah *I - Eksplozivi za civilno uporabo ***I - Neavtomatske tehtnice ***I - Elektromagnetna združljivost ***I - Električna oprema, konstruirana za uporabo znotraj določenih napetostnih mej ***I - Dvigala in varnostni sestavni deli za dvigala ***I - Enostavne tlačne posode ***I - Merilni instrumenti ***I (razprava)**

Poročilo o predlogu direktive Evropskega parlamenta in Sveta o usklajevanju zakonodaje držav članic v zvezi z opremo in zaščitnimi sistemi, namenjenimi za uporabo v potencialno eksplozivnih atmosferah (Prenovitev) [COM(2011)0772 - C7-0426/2011- 2011/0356(COD)] - Odbor za notranji trg in varstvo potrošnikov. Poročevalka: Zuzana Roithová (A7-0255/2012)

Poročilo o predlogu direktive Evropskega parlamenta in Sveta o usklajevanju zakonodaje držav članic v zvezi z dostopnostjo eksplozivov za civilno uporabo na trgu in njihovim nadzorom (prenovitev) [COM(2011)0771 - C7-0423/2011- 2011/0349(COD)] - Odbor za notranji trg in varstvo potrošnikov. Poročevalka: Zuzana Roithová (A7-0256/2012)

Poročilo o predlogu direktive Evropskega parlamenta in Sveta o usklajevanju zakonodaje držav članic v zvezi z omogočanjem dostopnosti neavtomatskih tehtnic na trgu (prenovitev) [COM(2011)0766 - C7-0430/2011- 2011/0352(COD)] - Odbor za notranji trg in varstvo potrošnikov. Poročevalka: Zuzana Roithová (A7-0257/2012)

Poročilo o predlogu direktive Evropskega parlamenta in Sveta o usklajevanju zakonodaj držav članic v zvezi z elektromagnetno združljivostjo (prenovitev) [COM(2011)0765 - C7-0429/2011- 2011/0351(COD)] - Odbor za notranji trg in varstvo potrošnikov. Poročevalka: Zuzana Roithová (A7-0258/2012)

Poročilo o predlogu direktive Evropskega parlamenta in Sveta o uskladitvi zakonodaje držav članic

v zvezi z dostopnostjo na trgu električne opreme, konstruirane za uporabo znotraj določenih napetostnih mej (prenovitev) [COM(2011)0773 - C7-0427/2011- 2011/0357(COD)] - Odbor za notranji trg in varstvo potrošnikov. Poročevalka: Zuzana Roithová (A7-0259/2012)

Poročilo o predlogu direktive Evropskega parlamenta in Sveta o usklajevanju zakonodaje držav članic v zvezi z omogočanjem dostopnosti dvigal in varnostnih sestavnih delov za dvigala na trgu (prenovitev) [COM(2011)0770 - C7-0421/2011- 2011/0354(COD)] - Odbor za notranji trg in varstvo potrošnikov. Poročevalka: Zuzana Roithová (A7-0260/2012)

Poročilo o predlogu direktive Evropskega parlamenta in Sveta o usklajevanju zakonodaje držav članic v zvezi z omogočanjem dostopnosti enostavnih tlačnih posod na trgu (prenovitev) [COM(2011)0768 - C7-0428/2011- 2011/0350(COD)] - Odbor za notranji trg in varstvo potrošnikov. Poročevalka: Zuzana Roithová (A7-0261/2012)

Poročilo o predlogu direktive Evropskega parlamenta in Sveta o usklajevanju zakonodaje držav članic v zvezi z omogočanjem dostopnosti merilnih instrumentov na trgu (prenovitev) [COM(2011)0769 - C7-0422/2011- 2011/0353(COD)] - Odbor za notranji trg in varstvo potrošnikov. Poročevalka: Zuzana Roithová (A7-0376/2012)

Zuzana Roithová je predstavila poročila.

Govoril je Antonio Tajani (podpredsednik Komisije).

Govorili so Olga Sehnalová v imenu skupine S&D, Malcolm Harbour v imenu skupine ECR in Sergio Gaetano Cofferati.

Govorila sta Antonio Tajani in Zuzana Roithová.

Razprava se je zaključila.

Glasovanje: *točka 9.15 zapisnika z dne 5.2.2014, točka 9.16 zapisnika z dne 5.2.2014, točka 9.17 zapisnika z dne 5.2.2014, točka 9.18 zapisnika z dne 5.2.2014, točka 9.19 zapisnika z dne 5.2.2014, točka 9.20 zapisnika z dne 5.2.2014, točka 9.21 zapisnika z dne 5.2.2014 in točka 9.22 zapisnika z dne 5.2.2014.*

23. Dnevni red naslednje seje

Določen je bil dnevni red za jutrišnjo sejo (dokument "Dnevni red" PE 527.823/OJME).

24. Zaključek seje

Seja se je zaključila ob 22.55.

Klaus Welle
generalni sekretar

Miguel Angel Martínez Martínez
podpredsednik

SEZNAM NAVZOČIH

4.2.2014

Podpisali so se:

Abela Baldacchino, Agnew, Albrecht, Alfonsi, Allam, Alvaro, Alves, Andersdotter, Anderson, Andreasen, Andrés Barea, Andrieu, Andrikienė, Angelilli, Angourakis, Antinoro, Antonescu, Antoniozzi, Arias Echeverría, Arlacchi, Arsenis, Ashworth, Atkins, Attard-Montalto, Auconie, Audy, Ayala Sender, Aylward, Ayuso, van Baalen, Bach, Badia i Cutchet, Bagó, Balčytis, Baldassarre, Baldini, Balz, Bánki, Barracciu, Bartolozzi, Bănescu, Bauer, Bearder, Becker, Belder, Belet, Béliér, Benarab-Attou, Bendtsen, Bennahmias, Bennion, Berès, Berlato, Berman, Berra, Bertot, Besset, Bicep, Bielan, Bilbao Barandica, Binev, Bizzotto, Bloom, Bodu, Böge, Bokros, Bonanini, Borghezio, Borissov, Borys, Borzan, Boştinaru, Boulland, Bové, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Bratkowski, Breyer, Březina, Brok, Brons, Brzobohatá, Bullmann, Bušić, Bütikofer, Buzek, Cabrnóch, Cadec, Callanan, van de Camp, Campbell Bannerman, Cancian, Capoulas Santos, Caronna, Carvalho, Cashman, Casini, Caspary, Castex, del Castillo Vera, Cavada, Cercas, Češková, Childers, Chountis, Christensen, Chrysogelos, Claeys, Clark, Cliveti, Cochet, Coelho, Cofferati, Colman, Corazza Bildt, Correa Zamora, Correia de Campos, Cortés Lastra, Costa, Costello, Cottigny, Cozzolino, Cramer, Creţu, Creutzmann, Cronberg, Crowley, Cuschieri, Cutaş, Cymański, Czarnecki, Daerden, van Dalen, Dăncilă, Danellis, Danjean, Dantin, (The Earl of) Dartmouth, Dati, Daul, Davies, De Angelis, De Backer, De Castro, Dehaene, De Keyser, Delli, Delvaux, Demesmaeker, De Mita, de Sarnez, Désir, Deß, Deva, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dodds, Domenici, Donskis, Dorfmann, Duff, Durant, Dušek, Ehler, Ehrenhauser, Eickhout, El Khadraoui, Elles, Enciu, Engel, Engström, Eppink, Ernst, Ertug, Essayah, Estaràs Ferragut, Estrela, Evans, Fajmon, Fajon, Falbr, Farage, Färm, Feio, Ferber, Fernandes, Ferreira João, Fidanza, Fisas Aixela, Fjellner, Flasarová, Flašíková Beňová, Flautre, Florenz, Fontana, Ford, Foster, Fox, Fraga Estévez, Franco, Frigo, Gahler, Gál, Gallagher, Gallo, García-Hierro Caraballo, García Pérez, Gardiazábal Rubial, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès, Gebhardt, Geier, Gerbrandy, Geringer de Oedenberg, Giannakou, Giegold, Gierek, Girling, Glante, Glattfelder, Godmanis, Goebbels, Goerens, Gollnisch, Gomes, Göncz, Goulard, de Grandes Pascual, Gräßle, Grèze, Griesbeck, Griffin, Gróbarczyk, Groote, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez-Cortines, Gutiérrez Prieto, Hadjigeorgiou, Häfner, Hall, Händel, Handzlik, Hannan, Harbour, Harkin, Hartong, Hassi, Haug, Häusling, Hedh, Hellvig, Helmer, Hénin, Herczog, Herranz García, Hibner, Higgins, Hirsch, Hoang Ngoc, Hohlmeier, Hökmark, Honeyball, Hortefeux, Howitt, Hübner, Hudghton, Hughes, Hyusmenova, Iacolino, Ibrisagic, Ilchev, Imbrasas, in 't Veld, Irazabalbeitia Fernández, Irigoyen Pérez, Iturgaiz Angulo, Ivan, Jaakonsaari, Jäätteenmäki, Jadot, Jahr, Járóka, Jazłowiecka, Jeggler, Jensen, Jiménez-Becerril Barrio, Johansson, Joly, de Jong, Jordan, Juvin, Kacin, Kaczmarek, Kadenbach, Kalfin, Kalinowski, Kalniete, Kamall, Kammerervert, Karas, Karim, Kariņš, Kastler, Kazak, Kelam, Keller, Kelly, Kiil-Nielsen, Kirilov, Kirkhope, Klaß, Klinz, Klute, Koch, Koch-Mehrin, Kohlíček, Koppa, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Kovács, Kovatchev, Kowal, Kozłowski, Kožušník, Krahmer, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kreissl-Dörfler, Kuhn, Kukan, Kurski, Lamassoure, Lambert, Lamberts, Landsbergis, Lange, de Lange, Langen, Larsen-Jensen, La Via, Le Grip, Legutko, Lehne, Le Hyaric, Leichtfried, Leinen, Lepage, Le Pen Marine, Liberadzki, Lichtenberger, Liese, Liotard, Lisek,

Løkkegaard, Lope Fontagné, López Aguilar, López-Istúriz White, Lösing, Lövin, Ludford, Ludvigsson, Luhan, Łukacijewska, Lulling, Lunacek, Lyon, Lyubcheva, McAvan, McCarthy, McClarkin, McGuinness, McIntyre, McMillan-Scott, Macovei, Maletić, Malinov, Manders, Maňka, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Martin David, Martin Hans-Peter, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maštálka, Mastella, Matera, Mathieu Houillon, Mato Adrover, Matula, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, Mazzoni, Meissner, Mélenchon, Melo, Menéndez del Valle, Merkies, Messerschmidt, Mészáros, Metsola, Meyer, Michel, Michels, Migalski, Mikolášik, Milana, Millán Mon, Mitchell, Mizzi, Mölzer, Moraes, Morganti, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Morvai, Mulder, Muñiz De Urquiza, Murphy, Muscardini, Mynář, Naranjo Escobar, Natrass, Neuser, Neved'alová, Newton Dunn, Neynsky, Neyts-Uyttebroeck, Nicholson, Nicolai, Niculescu, Niebler, Nilsson, van Nistelrooij, Nitras, Nuttall, Obermayr, Obiols, Ojuland, Olbrycht, Olejniczak, Omarjee, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Óry, Ouzký, Oviir, Pack, Padar, Paksas, Paleckis, Pallone, Panayotov, Panayotova, Panzeri, Pargneaux, Parvanova, Paşcu, Paška, Patrão Neves, Patriciello, Paulsen, Peterle, Petrović Jakovina, Picula, Pieper, Pietikäinen, Piotrowski, Pirillo, Pirker, Pitsillides, Pittella, Plenković, Poc, Podimata, Poręba, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Prendergast, Prodi, Protasiewicz, Proust, Provera, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Ransdorf, Rapkay, Rapti, Regner, Reimers, Repo, Reul, Riera Madurell, Ries, Rinaldi, Riquet, Rivasi, Roatta, Rochefort, Rodust, Rohde, Roithová, Romero López, Romeva i Rueda, Ronzulli, Rosbach, Ross, Rossi, Roth-Behrendt, Rouček, Rübige, Rubiks, Rühle, Šadurskis, Saïfi, Salafranca Sánchez-Neyra, Salavrakos, Salvini, Sánchez Presedo, Sanchez-Schmid, Sârbu, Sargentini, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Sassoli, Saudargas, Saviisaar-Toomast, Schaake, Schaldemose, Schlyter, Schmidt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Scholz, Schöpflin, Schroedter, Schulz Martin, Schulz Wemer, Schwab, Scottà, Scurria, Sedó i Alabart, Seeber, Sehnalová, Senyszyn, Severin, Siekierski, Silaghi, Silvestris, Simon, Simpson, Sinclair, Sippel, Siwiec, Skrzydlewska, Skylakakis, Smolková, Sógor, Sommer, Søndergaard, Sonik, Sophocleous, Sosa Wagner, Sousa, Speroni, Stadler, Staes, Stassen, Šťastný, Stauner, Stavrakakis, Steinruck, Stevenson, Stier, Stihler, van der Stoep, Stolojan, Stoyanov, Strejček, Striffler, Sturdy, Šuica, Surján, Svensson, Swinburne, Szájer, Szymański, Tabajdi, Takkula, Tănăsescu, Tannock, Tarabella, Tarand, Tavares, Taylor Rebecca, Teixeira, Terho, Thein, Theocharous, Theurer, Thomas, Thomsen, Thun und Hohenstein, Thyssen, Țicău, Tirolien, Toia, Tőkés, Tomaševski, Torvalds, Tošenovský, Toussas, Trautmann, Trematerra, Tremosa i Balcells, Triantaphyllides, Trüpel, Turmes, Turunen, Tzavela, Uggias, Ulmer, Ulvskog, Urutchev, Vadim Tudor, Vaidere, Vălean, Valjalo, Van Brempt, Vanhecke, Van Orden, Vattimo, Vaughan, Vergiat, Vergnaud, Verheyen, Vidal-Quadras, de Villiers, Vlasák, Vlasto, Voss, Wałęsa, Watson, Weber Henri, Weber Manfred, Weber Renate, Weidenholzer, Weiler, Werthmann, Westlund, Westphal, Wieland, Wikström, Willmott, Wils, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Włosowicz, Wojciechowski, Wortmann-Kool, Yáñez-Barnuevo García, Yannakoudakis, Záborská, Zala, Zalba Bidegain, Zaleski, Zalewski, Zanicchi, Zannoni, Zasada, Ždanoka, Zeller, Zemke, Zéríbi, Zijlstra, Zile, Zimmer, Ziobro, Zuber, Zwiefka

Priloga 1 - Imenovanje člana Računskega sodišča (Klaus-Heiner Lehne)

SEZNAM POSLANCEV, KI SO GLASOVALI

ALDE:

Alvaro, Aylward, Bearder, Bennahmias, Bennion, Bilbao Barandica, Bowles, Creutzmann, Crowley, Davies, De Backer, Donskis, Duff, Gallagher, Gerbrandy, Godmanis, Goerens, Goulard, Griesbeck, Hall, Harkin, Hellvig, Hirsch, Hyusmenova, Ilchev, Jensen, Johansson, Jäätteenmäki, Kazak, Klinz, Koch-Mehrin, Krahmer, Lambsdorff, Lepage, Ludford, Lyon, Løkkegaard, McMillan-Scott, Meissner, Michel, Mulder, Newton Dunn, Neyts-Uyttebroeck, Nicolai, Ojuland, Oviir, Panayotov, Paulsen, Reimers, Ries, Rinaldi, Rochefort, Savisaar-Toomast, Schaake, Schmidt, Silaghi, Skylakakis, Takkula, Taylor Rebecca, Thein, Theurer, Torvalds, Tremosa i Balcells, Uggias, Vattimo, Verhofstadt, Válean, Watson, Weber Renate, Werthmann, Wikström, Zanoni, de Sarnez, in 't Veld, van Baalen

ECR:

Andreasen, Ashworth, Atkins, Bielan, Bokros, Bradbourn, Cabrnock, Callanan, Campbell Bannerman, Czarnecki, Elles, Eppink, Fajmon, Ford, Fox, Girling, Gróbarczyk, Hannan, Harbour, Kamall, Karim, Kirkhope, Kowal, Kožušník, Legutko, McClarkin, McIntyre, Migalski, Muscardini, Nicholson, Ouzký, Piotrowski, Poręba, Rosbach, Stevenson, Strejček, Swinburne, Szymański, Tannock, Tomaševski, Van Orden, Vlasák, Wojciechowski, Yannakoudakis, Zasada, Zile, Češková

EFD:

(The Earl of) Dartmouth, Agnew, Allam, Belder, Binev, Bizzotto, Clark, Cymański, Farage, Fontana, Helmer, Imbrasas, Kurski, Messerschmidt, Morganti, Paksas, Paška, Provera, Salavrakos, Salvini, Scottà, Speroni, Terho, Tzavela, Vanhecke, Włosowicz, Ziobro, de Villiers

GUE/NGL:

Anderson, Angourakis, Chountis, Ernst, Ferreira João, Flasarová, Hadjigeorgiou, Händel, Hénin, Klute, Kohlíček, Le Hyaric, Liotard, Maštálka, Meyer, Michels, Murphy, Mélenchon, Omarjee, Ransdorf, Rubiks, Scholz, Sousa, Søndergaard, Toussas, Triantaphyllides, Vergiat, Wils, Zimmer, Zuber, de Jong

NI:

Bloom, Bonanini, Borghezio, Brons, Childers, Claeys, Colman, Dodds, Ehrenhauser, Gollnisch, Griffin, Hartong, Le Pen Marine, Martin Hans-Peter, Morvai, Mölzer, Natrass, Obermayr, Severin, Sinclaire, Sosa Wagner, Stadler, Stassen, Stoyanov, Vadim Tudor, Zijlstra, van der Stoep

PPE:

Andriksen, Angelilli, Antinoro, Antonescu, Arias Echeverría, Auconie, Audy, Ayuso, Bach, Bagó, Baldassarre, Balz, Bartolozzi, Bastos, Bauer, Becker, Belet, Bendtsen, Berlato, Berra, Bertot, Bodu, Borisso, Borys, Boulland, Bratkowski, Brok, Buzek, Bušić, Bánki, Böge, Băsescu, Březina, Cadec, Cancian, Carvalho, Casini, Caspary, Cavada, Coelho, Corazza Bildt, Correa Zamora, Danjean, Dantin, Dati, Daul, De Mita, De Veyrac, Dehaene, Delvaux, Deß, Dorfmann, Díaz de Mera García Consuegra, Engel, Estaràs Ferragut, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Fisas Ayxela, Fjellner, Florenz, Fraga Estévez, Franco, Gabriel, Gahler, Gallo, Gardini, Gargani, Garriga Polledo, Gauzès,

Giannakou, Glattfelder, Grosch, Grossetête, Grzyb, Gräßle, Gutiérrez-Cortines, Gál, Handzlik, Herranz García, Hibner, Higgins, Hohlmeier, Hortefeux, Hökmark, Hübner, Iacolino, Ibrisagic, Iturgaiz Angulo, Jahr, Jazłowiecka, Jeggler, Jiménez-Becerril Barrio, Jordan, Juvin, Járóka, Kaczmarek, Kalinowski, Kalniete, Karas, Kariņš, Kastler, Kelam, Kelly, Klaß, Koch, Korhola, Koumoutsakos, Kovatchev, Kozłowski, Kratsa-Tsagaropoulou, Kuhn, Kukan, Kósa, Köstinger, La Via, Lamassoure, Landsbergis, Langen, Le Grip, Liese, Lisek, Lope Fontagné, Luhan, Lulling, Macovei, Maletić, Malinov, Mann, Marcinkiewicz, Marinescu, Mastella, Matera, Mathieu Houillon, Mato Adrover, Matula, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, Mazzoni, McGuinness, Melo, Metsola, Mikolášik, Millán Mon, Mitchell, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Mészáros, Naranjo Escobar, Neynsky, Niculescu, Niebler, Nitras, Olbrycht, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Pack, Pallone, Panayotova, Patriciello, Patrão Neves, Peterle, Pieper, Pietikäinen, Pirker, Pitsillides, Plenković, Posselt, Poupakis, Preda, Protasiewicz, Proust, Pöttering, Quisthoudt-Rowohl, Reul, Riquet, Roatta, Roithová, Ronzulli, Ross, Rossi, Rübig, Salafranca Sánchez-Neyra, Sanchez-Schmid, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Saudargas, Saïfi, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schwab, Schöpflin, Scurria, Sedó i Alabart, Seeber, Siekierski, Silvestris, Skrzydlewska, Sommer, Sonik, Stauner, Stier, Stolojan, Striffler, Surján, Svensson, Szájer, Sógor, Teixeira, Theocharous, Thun und Hohenstein, Thyssen, Trematerra, Tőkés, Ulmer, Urutchev, Vaidere, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasto, Voss, Wałęsa, Weber Manfred, Wieland, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Wortmann-Kool, Zalba Bidegain, Zaleski, Zalewski, Zanicchi, Zeller, Zwiefka, Záborská, de Grandes Pascual, de Lange, del Castillo Vera, van de Camp, Łukacijewska, Őry, Šadurskis, Šťastný

S&D:

Abela Baldacchino, Alves, Andrieu, Andrés Barea, Arlacchi, Arsenis, Attard-Montalto, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Baldini, Barracciu, Berman, Berès, Borzan, Boştinariu, Brzobohatá, Bullmann, Capoulas Santos, Caronna, Cashman, Castex, Cercas, Christensen, Cliveti, Cofferati, Correia de Campos, Cortés Lastra, Costa, Costello, Cottigny, Cozzolino, Crețu, Cuschieri, Cutaș, Daerden, Danellis, De Angelis, De Castro, De Keyser, Domenici, Dušek, Désir, Dăncilă, El Khadraoui, Enciu, Ertug, Estrela, Fajon, Falbr, Flašíková Beňová, Frigo, Färm, García Pérez, García-Hierro Caraballo, Gardiazábal Rubial, Gebhardt, Geier, Geringer de Oedenberg, Gierek, Glante, Goebbels, Gomes, Groote, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez Prieto, Göncz, Haug, Hedh, Herczog, Hoang Ngoc, Honeyball, Howitt, Hughes, Irigoyen Pérez, Ivan, Jaakonsaari, Kadenbach, Kalfin, Kammerevert, Kirilov, Koppa, Krehl, Kreissl-Dörfler, Lange, Leichtfried, Leinen, Liberadzki, Ludvigsson, Lyubcheva, López Aguilar, Martin David, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Maňka, McAvan, McCarthy, Menéndez del Valle, Merkies, Milana, Mizzi, Moraes, Moreira, Muñiz De Urquiza, Mynář, Neuser, Neved'alová, Nilsson, Obiols, Olejniczak, Padar, Paleckis, Panzeri, Pargneaux, Pașcu, Petrović Jakovina, Picula, Pirillo, Pittella, Poc, Podimata, Prendergast, Prodi, Rapkay, Rapti, Regner, Repo, Riera Madurell, Rodust, Roth-Behrendt, Rouček, Sassoli, Schaldemose, Sehnalová, Sensyzyn, Simon, Simpson, Sippel, Siwiec, Skinner, Smolková, Sophocleous, Stavrakakis, Steinruck, Stihler, Swoboda, Sánchez Presedo, Sârbu, Tabajdi, Tarabella, Thomas, Thomsen, Tirolien, Toia, Trautmann, Turunen, Tănăsescu, Ulvskog, Valjalo, Van Brempt, Vaughan, Vergnaud, Weber Henri, Weidenholzer, Weiler, Westlund, Westphal, Willmott, Yáñez-Barnuevo García, Zala, Zemke, Țicău

Verts/ALE:

Albrecht, Alfonsi, Andersdotter, Auken, Benarab-Attou, Besset, Bicep, Bové, Breyer, Bélier, Bütikofer, Chrysogelos, Cochet, Cohn-Bendit, Cornelissen, Cramer, Cronberg, Delli, Demesmaeker, Durant, Eickhout, Engström, Evans, Flautre, Giegold, Grèze, Harms, Hassi, Hudghton, Häfner, Häusling, Irazabalbeitia Fernández, Jadot, Joly, Keller, Kiil-Nielsen, Lambert, Lamberts, Lichtenberger, Lunacek, Lövin, Rivasi, Romeva i Rueda, Rühle, Sargentini, Schlyter, Schroedter, Schulz Werner, Staes, Tarand, Tavares, Trüpel, Turmes, Zéribi, Zdanoka